

# DENTAL TRIBUNE

The World's Dental Newspaper · German Edition

ELTVILLE, 14. JUNI 2007

ANZEIGE

**Hochwertiger Zahnersatz**



**dentaltrade®**  
...faire Leistung, faire Preise

**Bei uns zum NULLTARIF\***

komplett, verblendet, NEM, inkl. MwSt.

- Teleskop-Prothese 713,06 €
- 3 Teleskope, MG: 250,93 €
- 3-glied. VMK Brücke: 79,21 €
- VMK Krone:

**\*Patientenanteil je: 0,00 €**  
bei 30% Bonus / BEMA

- Kompl. zahnt. Leistungspalette
- Bis zu 60% unter BEL II
- Bis zu 5 Jahre Garantie
- Bundesweite Lieferung



(0800) 247147-1 • www.dentaltrade.de



Travel

**Auf nach Venedig ...**

VENEDIG – Wenn Sie am 22. und 25. Juni noch mit dabei sein wollen, wird's jetzt aber höchste Eisenbahn. Der Kongress zum Thema „Single tooth restorations: When, how and why?“ findet im Palazzo del Cinema statt. Lassen Sie sich parallel dazu am berühmten Lido in exquisiten Hotels zum Sonderpreis verwöhnen.

▶ Seite 5

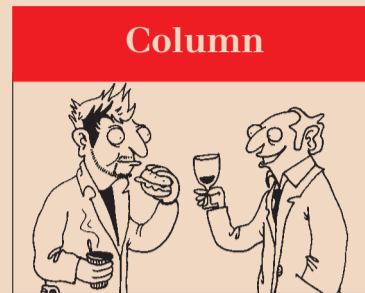


DZOI exklusiv

**Lasermodul 1 der DZOLA**

KITZBÜHEL – Besser konnte es nicht sein, die Sonne schien und Kitzbühel zeigte sich von seiner besten Seite. 24 fortbildungswillige Teilnehmer aus ganz Deutschland und Österreich fanden sich Ende März im alpenländischen Ambiente des Hotels Kitzhof ein, wo sie sich trotz eines straffen Programms wohlfühlen konnten.

▶ Seite 6



Column

**Mediziner ganz privat**

ELTVILLE – „Was denn? Der Dr. Walter unten bei uns im Haus gibt seine Apotheke ab?“ Ihre bessere Hälfte starrt fassungslos auf einen Wisch, den er aus dem Briefkasten geangelt hat. „So alt ist der doch noch gar nicht?“ grübeln Sie. „Der hat seinen Laden doch gerade erst aufgemacht!“ Doch halt, das ist schon 14 Jahre her ...

▶ Seite 9



IDS Report

Höchst sportlich:  
**Das VIP-Fahrertraining am Sachsenring.**  
Exklusiv von Stern Weber und Multident.

**Schnelles Gewinnspiel**

OBERLUNGWITZ – Wollten Sie nicht schon immer mal ein Fahrertraining absolvieren? Die absoluten Highlights: Rennfeeling pur als Beifahrer mit Profi-Rennfahrer **Jürgen von Gartzen**. Ein Slalom-Wettbewerb unter den Teilnehmern im Porsche Carrera und als Höhepunkt des Tages: Selbstfahren im echten Rennwagen!

▶ Seite 14

ZTM Andreas Haesler (45)

## Von Sklavenzähnen bis zum modernen Zahnersatz ...

Sein Dentalmuseum macht die Geschichte der Zahnmedizin lebendig

ZSCHADRASS – Wussten Sie eigentlich, dass Zahnlücken über

lange Zeit vor allem mit echten Menschenzähnen gefüllt wur-

den? Früher war es deshalb üblich, dass Leichenfledderer nach Schlachten den Toten die Zähne herausrupften, um sie Dentisten für die Gebissherstellung zu verkaufen. So etwas lernt man, wenn man sich mit Dentalgeschichte auseinandersetzt. Der Grimmaer Zahntechnikermeister **Andreas Haesler** pflegt dieses Hobby mit Leidenschaft und hat inzwischen mit 75.000 Exponaten, von denen die meisten allerdings aktuell im Depot lagern, eine der größten dentalhistorischen Sammlungen der Welt zusammengetragen. Seit Mai 2006 zeigt er in seinem Dentalmuseum auf dem Gelände des Diakoniewerks Zschadraß komplette historische Zahnbehandlungseinheiten, alte Röntgenapparate, Bohrer mit Tretkurbel, antike Extraktionszangen und 2.500 Jahre alte Zahnstocher.

▶ Seite 17



Hier hat Andreas Haesler in einem vollständigen Behandlungszimmer der Firma Ritter Baujahr 1932–34 Platz genommen. Es ist immerhin schon mit einem 4-Lampenlicht für schattenfreies Arbeiten und sogar mit einem Röntgenapparat ausgestattet.

Versicherungen und Beihilfestellen wollen nicht zahlen?

## So können Sie sich wehren!

OVERATH – Der Schriftverkehr mit Versicherungen und Beihilfestellen wird härter und umfangreicher, kaum ein größerer Heilplan oder eine Liquidation gehen unbeanstandet durch. **Mithilfe umfangreicher Schriftsätze und geballter juristischer Power wird der genervte Zahnarzt als Falschabrechner dargestellt.** Außerdem werden die Indikationen für geplante Behandlungen mittels hauseigener und zumeist anonymer Beratungszahnärzte infrage gestellt, Material- und Laborkosten frank und frei als überhöht bezeichnet. Versicherungen argumentieren oft

wider besseres Wissen, zitieren dabei gerne auch längst überholte Entscheidungen und ignorieren aktuelle obergerichtliche Urteile. Das alles beschädigt das Vertrauensverhältnis zwischen Arzt und Patient erheblich, Patienten trauen sich oft nicht zu klagen, der diskriminierte Zahnarzt wirft oft die Flinte ins Korn, letztlich fallen umfangreiche Behandlungen weg. Der banale Grund: zu wenig gebührenrechtliche und juristische Kenntnisse, zu wenig Zeit für diese nichtärztliche Tätigkeit. Damit werden Zahnärzte für Kostenerstatter oft genug zur leichten Beute. Doch

Sie müssen nicht resignieren. **Dr. Michael Cramer** sagt Ihnen, wie Sie sich ganz einfach wehren können, und stellt Ihnen dazu auch gleich ein praktisches Beispiel vor.

▶ Seite 10



Gestresst vom Alltag, ausgebrannt, nur noch Sorgen im Kopf?

## Hier wird Ihr inneres Licht wieder eingeschaltet

VALLETTA – Die Supervisionstage auf Malta sind ursprünglich entstanden, damit Teilnehmer der Hypnoseausbildung ihre letzten Supervisionsstunden absolvieren konnten. Mittlerweile ist daraus ein internationales Symposium geworden, an dem Psychologen, Ärzte und Zahnärzte teilnehmen und referieren, und viele Teilnehmer besuchen die Veranstaltung in regelmäßigen Abständen oder gar jedes Jahr. Warum? Dies in Worte zu fassen ist unmöglich. Vielleicht trifft es die folgende Aussage am besten: **Hier werden**

**Menschen transformiert, oder besser gesagt, deren inneres Licht wird wieder eingeschaltet.** Es ist phänomenal zu beobachten, in welchem Zustand die Menschen dort ankommen, schreibt **Dr. Nicole Wagner**. Die meisten sind gestresst vom Alltag, voll mit Problemen und Sorgen. Zwar kann man die auch auf Malta nicht einfach wegzaubern, doch hier setzt man sich auf einer anderen, der unbewussten Ebene, damit auseinander und findet so zu sich selbst – unabhängig von Praxis, Familie, Stress etc. ▶ Seite 2

ANZEIGE

Mehr als nur ein Desensibilisierungsmittel

Cu-dotierte Tiefenfluoridierung des Dentins mit

## Dentin-Versiegelungsliquid

Unverzichtbar zur Prävention der Sekundärkaries

- Dauerhaft desinfizierender Pulpenschutz vor schädigenden Agenzien
- Stimuliert die Bildung von Sekundärdentin
- Ersetzt bei Kunststoff-Füllungen eine Unterfüllung
- Einfache Anwendung durch unmittelbar aufeinanderfolgende Doppeltouchierung
- vor Ätzung und Bonding (werden nicht beeinträchtigt\*)

\*) vergl. ZBay 3/99 S. 32 ff.



1 Probierpackung mit je 5 ml Touchier- und Nachtouchierlösung € 23,50  
1 Groß-Sparpackung inkl. Tropfpipetten mit je 20 ml Touchier- und Nachtouchierlösung € 60,50

Die genannten Preise verstehen sich zuzügl. € 4,10 für Verpackung und Versand + MwSt.

Ab € 77,- Lieferwert porto- und verpackungsfrei. Es gelten ausschließlich unsere AGB.

Inhaltsstoffe: Magnesiumfluoridkathexhydrat puriss., Kupfer-8-sulfatpentahydrat, Natriumfluorid als Stabilisator, Aqua dest. Die Nachtouchierlösung enthält Calciumhydroxid-hochdispers, Methylcellulose, Aqua dest.

Bitte beachten Sie unseren Beitrag auf Seite 14!

**HCH Praxisnahe Wissenschaft**  
**HUMAN-CHEMIE**

D-31061 Alfeld/Laine · Hinter dem Krüge 5 · Tel. 0 51 81 - 2 46 33 - Fax 8 12 26  
Internet: <http://www.humanchemie.de> · E-mail: [info@humanchemie.de](mailto:info@humanchemie.de)

# Gestresst vom Alltag, ausgebrannt, nur noch Sorgen im Kopf? Hier wird Ihr inneres Licht wieder eingeschaltet

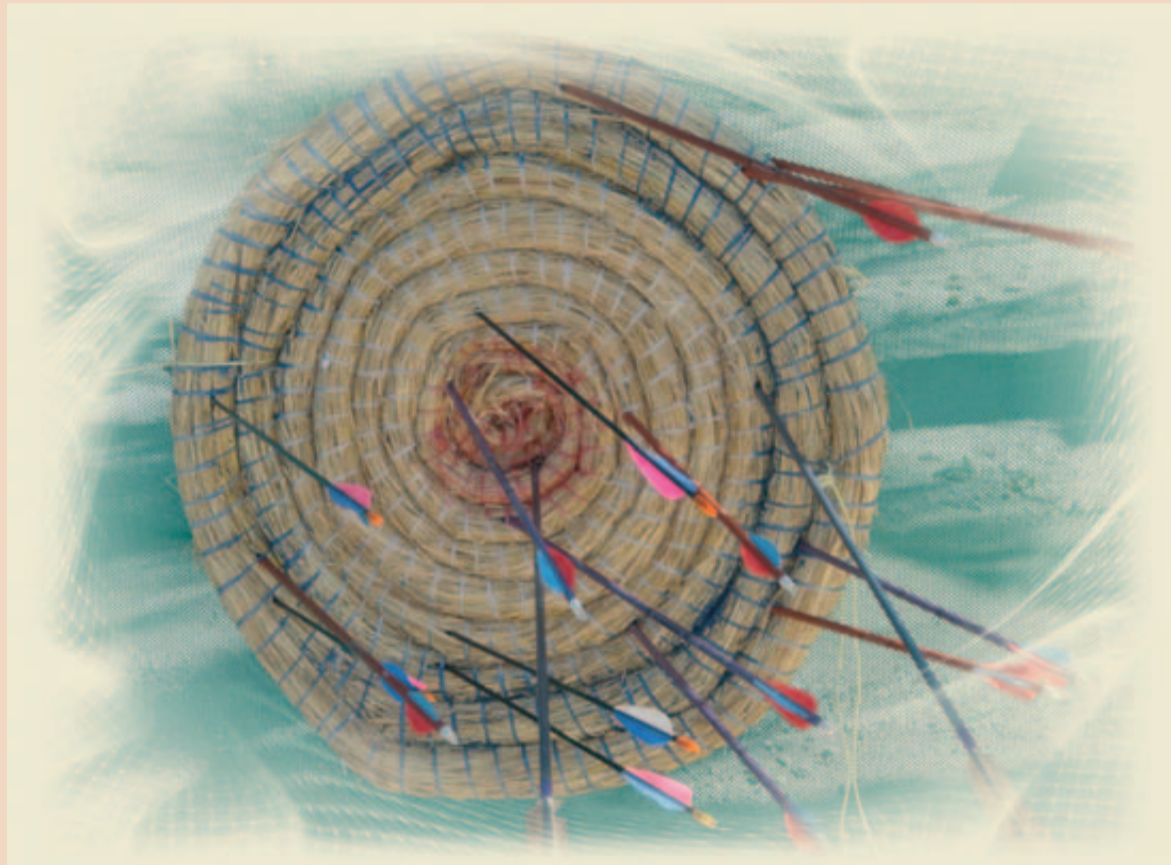
von Dr. Nicole V. Wagner

**VALLETTA** – Die Supervisionstage auf Malta sind ursprünglich entstanden, damit Teilnehmer der Hypnoseausbildung ihre letzten Supervisionsstunden absolvieren können. Mittlerweile ist daraus ein internationales Symposium geworden, an dem Psychologen, Ärzte und Zahnärzte teilnehmen und referieren. Das Programm beginnt morgens um 6 Uhr und endet meist erst um 23 Uhr nachts.

Als ich in Frankfurt am Main am Flughafen ankam, noch nicht so richtig wusste, was mich erwartet, trafen sich die ersten Teilnehmer. Auf einmal war dort eine Gruppe von Leuten, die sich in den Armen lag und sich freudig begrüßte – wie bei einem großen Familientreffen.

Im Flieger saß ich dann neben dem Reiseveranstalter. Sein Kommentar zu Malta war: „Einmal Malta, immer Malta.“ Und tatsächlich gibt es viele Teilnehmer, die in regelmäßigen Abständen oder jährlich die Veranstaltung besuchen. Doch warum?

Dies in Worte zu fassen ist unmöglich. Vielleicht trifft es die folgende Aussage am besten: Hier werden Menschen transformiert, oder besser gesagt, das innere Licht wird wieder angeschaltet. Es ist phänomenal zu beobachten, wie Menschen dort ankommen, meist gestresst vom Alltag, voll mit Problemen und Sorgen. Zwar kann man diese auf Malta nicht wegzaubern, doch was hier passiert, ist, dass man sich damit auf einer anderen Ebene, der unbewussten, auseinandersetzt und so zu sich selbst findet – unabhängig von Praxis, Familie, Stress etc. Im reichhaltigen Angebot findet jeder etwas für sich.



Volltreffer: Supervision in Malta

gogen **Dr. Paul Dennison** entwickelt wurden. Durch die Gymnastik für das Gehirn wird die Zusammenarbeit der beiden Gehirnhälften trainiert und koordiniert. Fähigkeiten wie Zuhören, Lesen, Schreiben und Erinnern werden verbessert. Ein Beispiel ist die Überkreuzbewegung, die folgendermaßen funktioniert: Tanzen oder marschieren Sie auf der Stelle, berühren Sie dabei abwechselnd mit einer Hand das gegenüberliegende Knie. Entscheidend ist es, dass Sie einen Arm und das gegenüberliegende Bein gleichzeitig bewegen.

Diese Übung kann auch variiert werden: z.B. parallele Bewegungen im Wechsel mit Überkreuzbewegungen, wobei es wichtig ist, dass man die Übung mit den Überkreuzbewegungen beendet.

Es hat sich gezeigt, dass Kinder, die dies regelmäßig tun, 1–2 Schulnoten besser werden. Also nutzen auch Sie die Chance – probieren Sie es vor dem Weiterlesen einfach mal aus. :-)

## Was kann ich mit Trance erreichen?

In Trance kann nur das Wirkliche werden, was man will. Trance ist dabei ein Vergrößerungsglas. Wenn jedoch kein Staubkorn da ist, dann kann man nichts vergrößern. Der Hypnotiseur ist vergleichbar mit einem Bergführer, laufen dürfen Sie selbst.

In Hypnose versucht man, alle Sinnessysteme einzubeziehen, dafür steht VAKOG (visuell, auditiv, kinästhetisch, olfakto-

risch und gustatorisch). Um diese Sinneskanäle zu trainieren, gab es ein reichhaltiges Angebot bei den Supervisionstagen: Aromamassagen, Aromathera-

pie, Malen, Meditationen, Qui Gong, Singen, Sprachtraining, Steinhauerei, Tanzen, Wasserhiatsu, sogar Weinproben und Zen-Bogenschießen.

Dabei wurden nicht nur die Sinneskanäle geschult, so ganz

→ DT Seite 4

## More ...

**Fortbildungspunkte**  
Für das internationale Symposium erhalten Sie 44 Fortbildungspunkte.

**Weitere Informationen**  
DGZH-Regionalstelle Stuttgart  
Esslinger Str. 40  
70182 Stuttgart  
Tel.: 07 11/2 36 06 18  
Fax: 07 11/24 40 32  
regionalstelle-stuttgart@dgzh.de

**Ansprechpartner**  
Marion Jacob  
(Mo, Di, Do: 14–19 Uhr  
Mi und Fr: 14–17 Uhr)

## Was kosten die Supervisionstage?

Der Preis für den Kongress an sich – Dauer eine Woche – lag dieses Jahr bei ca. 500 Euro. Hinzu kamen Flug und Hotel. Die Preise begannen hier bei ca. 1.000 Euro inkl. Transfer, Vollpension und einem Halbtagesausflug. Gesamtkosten also ca. 1.500 Euro (ohne Getränke).

## Wann finden die Supervisionstage statt?

Das Seminar findet jedes Jahr in der Woche vor Ostern statt.

## Literaturempfehlungen

### • Hypnose



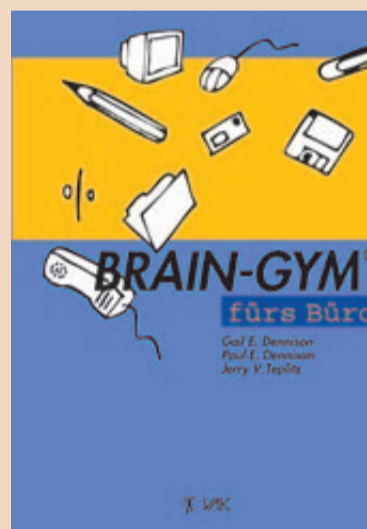
Brandaktuell ist das gerade neu erschienene Standardwerk: „Zahnärztliche Hypnose“ von Albrecht Schmierer.

Der Co-Autor Gerhard Schütz hatte die Aufgabe, das Standardwerk von ursprünglich 300 Seiten auf 250 Seiten zu kürzen. Das Ergebnis sind nun über 450 Seiten! :-)

Wahrlich ein gewichtiges Werk. Hinzugekommen bzw. völlig neu gefasst sind u.a. folgende Kapitel:

- die Drei-Worte-Induktion,
- Psychodiagnostik für Zahnärzte,
- der Placebo-Effekt (und was er mit Hypnose zu tun hat, auch bei Scheinoperationen),
- craniomandibuläre Problematik,
- ein neues Kinderkapitel sowie
- ein neues Kapitel über Schmerzkontrolle.

### • Brain®-Gym



Für Erwachsene, die prägnant die richtigen Übungen rund um die Büroarbeit kennenlernen möchten, und die mit 83 Seiten auskommen können, ist „Brain-Gym® fürs Büro“ zu empfehlen. Das Buch zeigt einfache Bewegungsübungen für Gehirn und Körper, die in kurzer Zeit mehr Energie und Freude an der Arbeit bringen. Brain-Gym aktiviert und koordiniert beide Gehirnhälften, erhöht die Stress-toleranz und fördert das Wohlbefinden bei der Arbeit. Gibt's auch als preiswerte Sonderausgabe!

Für Eltern mit Kindern ab 3 Jahren wäre das Taschenbuch „Kinesiologie – Kinder finden ihr Gleichgewicht. Wissenswertes, Spiele, Lieder und Geschichten“ zu empfehlen.



Das 2006 erschienene Buch „Brain-Gym® – Mein Weg“ des Begründers der Edu-Kinestetik Dr. Paul E. Dennison ist mit 317 Seiten ebenfalls recht umfangreich und handelt die Hintergründe und Erfahrungsberichte rund ums Brain-Gym ab.



Die Autorin Dr. Nicole V. Wagner und der Konsul von Malta, Zahnarzt Dr. Thomas Stöcker.

Im Folgenden nun ein paar Impressionen aus Malta:

## Wie kann ich meine Lernfähigkeit steigern?

Dies geht z.B. mit einfachen Brain-Gym-Übungen, die von dem amerikanischen Heilpäda-